永安旅遊 WING ON TRAVEL

青松+寧越+首爾

青松+寧越+首爾5天賞景之旅 AKSWL05NB

周王山國立公園~大典寺、青松傳統正宗溫泉體驗、注山池、
「UNESCO世界文化遺產」安東河回村、榮州Museom村、
冬日破冰體驗~忠州湖遊船、「寧越十景之一」莊陵、立石
《11月20日起出發適用》

Imagine your Korea

《增遊》青松冰谷
(2018年1月1日至2月18日出發團隊適用)(註1)

行程特點：

1. 《保證》入住韓國大明酒店集團：青松大明度假村(2017年7月全新開業)，於度假村內享用早餐+韓式桑拿及傳統正宗溫泉體驗(天然溫泉水質)。
2. 走訪「寧越十景之一」莊陵、立石及全韓最美車站之一「寧越驛」。
3. 暢遊周王山國立公園、注山池、安東河回村、陶山書院及榮州Museom村等。

青松傳統正宗溫泉體驗

- **青松傳統溫泉體驗：**位於周王山國立公園的青松大明度假村，是以溫泉和蘋果最享負盛名。這裡的溫泉每天從兩個天然的溫泉水道噴出570噸的水量，一年四季以花香、藥草、果實等主題，提供如蘋果、覆盆子、紅參等特色溫泉。除固定的溫泉及桑拿浴場區域外，客房內亦提供溫泉水可讓客人享受私人溫泉。喜愛溫泉的您，絕對不能錯過。
- **周王山國立公園：**位於山谷深處，山體由數萬年前熔岩冷卻岩組成，景色與衆不同，堪稱一絶。其岩峰嚴峻陡峭，峽谷秀美宜人，景色無與倫比，堪稱「全韓三大岩山之一」。
- **「UNESCO世界文化遺產」安東河回村：**三面被洛東江包圍，因此村莊就取名爲河回。安東河回村 是豐山柳氏代代居住的典型集姓村，經歷長久的歲月，仍完整保存下來並保留了韓國傳統韓屋的風格。
- **青松冰谷：**位於青松郡府東面內龍里的山脊，據説山谷外面的氣溫越高，溪谷水就會冰涼到結冰，因此取名爲"冰谷"。另外，這裡有高62米的人工瀑布，亦是冬季冰壁攀岩著名景點。特別安排1月1日至2月18日出發之團隊《增遊》前往，讓您見證這神秘的自然現象。
- **忠州湖遊船破冰體驗：**近距離觀賞千變萬化的流冰，感受船底輾過流冰的震撼感覺！除了令您嘆爲觀止的壯麗流冰景觀外，更有機會看到空中翱翔的海鷗。

全韓最美車站之一「寧越驛」

冬日破冰體驗~忠州湖遊船

永安旅遊專線： 2928 8882
wingontravel.com 牌照號碼：350074

永安旅遊 WING ON TRAVEL

青松+寧越+首爾

AKSWL05NB

Day 1 香港✈仁川—周王山國立公園~大典寺(包入場)—達基藥水池—韓國大明酒店集團：青松大明度假村【韓式桑拿及傳統正宗溫泉體驗(天然溫泉水質)*及自由享用度假村設施】
*韓式傳統溫泉不穿泳衣浸浴。

Day 2 注山池—「UNESCO世界文化遺產」安東河回村—陶山書院—榮州—Museom村—Cistar Resort/丹陽大明度假村

Day 3 全韓最美車站之一「寧越驛」—寧越十景之一「莊陵」(包入場)—水墨畫之景「立石」(瞭望台俯瞰)—丹陽—忠州湖遊船破冰體驗(包入場)*—丹陽八景之一「島潭三峰」(遠眺)
*冬日破冰體驗需視乎當時天氣及冰面狀況而定。

Day 4 人蔘專賣店—韓食DIY(包入場，親手製造及即時品嚐自製星星飯糰，試穿韓服及拍照留念#)—韓流化妝品店—潮遊弘大購物區—東大門設計廣場—The Painters【HERO】彩繪秀*(包入場)
*《特別安排》每位客人可獲星星造型飯糰模乙個(數量有限，送完即止)
*如遇The Painters【HERO】彩繪秀休館而未能欣賞，則改爲前往欣賞「CHEF・拌飯秀」。
*《特別安排》每位客人韓圜5000禮品代金券乙張。(數量有限，送完即止)

Day 5 保肝專門店—N首爾塔公園—新世界免稅店#—明洞購物區—韓食土產店—仁川✈香港
#《特別安排》每位客人可獲全智賢文件夾乙個(數量有限，送完即止)

天數	早餐	午餐	晚餐	酒店住宿
1	航機上	沈父子飯桌韓定食	養生藥膳雞料理	《保證》韓國大明酒店集團： Daemyeong Resort CheongSong(2017年7月全新開業) http://www.daemyungresort.com/cs/
2	度假村內	安東粉絲雞	人蔘鍋飯定食	丹陽大明度假村/Cistar Resort
3	度假村內	寧越薊菜飯料理	新羅傳統蔘雞湯	首爾5花Best Western/Stanford/一山The MVL Kintex/Golden Seoul/Ramada/Lotte City/Shilla Stay/Mark/準5花Venue G/Ibis Styles Ambassador Seoul Yongsan Hotel(預計2017年10月開業)※△
4	酒店內	【米芝蓮選定餐廳】 Yukjeon Hoekwan 韓牛Bulgogi*	【米芝蓮選定餐廳】 滿足五香豬手+餃子湯	
5	酒店內	/	航機上	安抵香港

*如不吃牛者，報名時請說明，將視乎當地餐廳供應之食物款式安排而定。
#米芝蓮選定餐廳，或設多間分店，前往享用之餐廳需視乎預約情況而定。
※首爾酒店將因應房間情況而可能分開2晚入住。
※5花爲韓國酒店星級評級，相等於當地五星級；而全新開幕未獲評級之酒店，將會評爲準5花。
△如遇以上酒店客滿，本公司將會安排增選入住國際五星級Grand Ambassador/Grand Hilton/Lotte Hotel World。

註：
1. 確實賞雪期/冰谷、數量及觀賞與否將視乎當時天氣情況而定，僅供參考。
2. 大部份酒店及度假村附設有(WiFi)無線上網服務，覆蓋範圍及收費均以酒店公佈爲準。
3. 細心提示：客人參與各項水上活動前，應衡量個人身體狀況，以及當時的天氣和水面情況，以評估應否參與，並遵照一切安全守則，以保障自身安全。
4. 旅行團服務費屬建議性質。
5. 團隊將視乎情況而安排領隊、當地合資格之華語或英語導遊、翻譯員、旅遊車司機及旅行社相關人員隨車沿途提供服務。
6. 旅行團服務費已包括：領隊、當地合資格之華語或英語導遊、翻譯員、旅遊車司機及旅行社相關人員。每位全程合共港幣：$500
7. 「香港旅遊業議會」(TIC)建議旅客出發前購買旅遊綜合保險。
8. 客人凡參加此團必須於報名同時購買或具備綜合旅遊保險。
9. 行程表所列載的航班資料、交通、行程、酒店住宿及膳食等安排，將可能因應不同出發日期而有所變動，詳情請參閱收據備註，恕不另行通知。如此等變動於報名後發生，則本公司會作個別通知。
10. 行程、膳食及住宿的先後次序，以當地接待安排爲準，如有調動，恕不另行通知。
11. 確實團費均以報團當時爲準，旺季加幅另行通知。
12. 行程所提及之商店，營業時間將視乎當地商店之安排，如遇休業日或提早關門時間，恕不另行通知。
13. 客人可於永安網站查閱或於報名時向分行索取「旅客須知」，以便於出發前作好適當準備。
14. 確保消費者權益，請詳閱「旅行團報名及責任細則」，客人可向分行職員索取或參閱收據或報名表背頁，並可於永安旅遊網站(www.wingontravel.com)下載最新版本。
15. 根據香港旅遊業議會關於『會員因迫不得已理由而取消旅行團』的第二百二十三號指引，旅行社如因『迫不得已理由』取消旅行團，處理團員退款時可以收取退票費，以及本公司訂列收取之以下手續費港幣$150；有關退票費，交通服務供應商或會因應個別出發日期之航班、加班機或包機而徵收較高之退票費甚或不設退票，確實金額以交通服務供應商之最終回覆爲準；詳情請瀏覽香港旅遊業議會網站(www.tichk.org)。
16. 本產品不設茶會服務，由分行職員即時爲已繳交全數之客人講解旅遊資訊。
17. 以上圖片僅供參考，一切以實物爲準。

航班資料✈
選乘大韓(KE)/韓亞(OZ)/國泰(CX)/香港(HX)航空公司客機，直航往返仁川。
去程：約凌晨0030至0125或早上0755至1110起飛
回程：約下午1620至翌日凌晨0205+1抵港

・航班時間如有更改，則以航空公司資料爲準
・回程航班或於第6天凌晨抵港，建議購買6天旅遊保險。
・此團不設停留服務。

永安旅遊
WING ON TRAVEL

首爾【 自費項目表 】(供參考)

地區	項目名稱和內容	活動時間(約)	安排時間(約)	交通時間(約)	成行人數	每位收費(韓圜 WON) 成人	每位收費(韓圜 WON) 小童	不參加客人之安排
首爾	**DMZ 非武裝地帶** 第三隧道、都羅山展望台、都羅山譯	4 小時	到達該地區期間進行	1 小時	10 人或以上	25,000		於酒店內休息/附近自由活動
	亂打 SHOW 以韓國傳統敲擊樂為題材，並以廚房為背景，由飾演廚師的搞笑能手們，利用各種大大小小的廚具作樂器合力演奏，生動有趣。	90 分鐘	到達該地區期間進行	30 分鐘	10 人或以上	40,000		於附近自由活動
	The Painters [HERO]彩繪秀 全韓首創，以搞笑默劇形式，配合特技效果的真人繪畫藝術表演，主角們於強勁音樂節拍下，以超高速詼諧動作繪圖，如同表演魔術，將整個舞臺轉變為立體的美術音樂會，全新的視覺美術體驗!	90 分鐘	到達該地區期間進行	30 分鐘	10 人或以上	40,000		於附近自由活動
	CHEF・拌飯秀 韓國總統夫人強力推薦之國際表演秀，以 Beatbox 作現場伴奏配合表演者諧趣的表情及創新劇情，表現出切菜、炒菜、淘米的各種交錯聲樂，廚師們有趣的身體語言和活潑的表情，與觀眾作逗趣的互動，最為讚嘆。	90 分鐘	到達該地區期間進行	30 分鐘	10 人或以上	40,000		於附近自由活動

項目名稱和內容		活動時間(約)	安排時間(約)	交通時間(約)	成行人數	每位收費(韓圜 WON) 成人	每位收費(韓圜 WON) 小童	不參加客人之安排
特色餐食	活魚海鮮餐/長腳蟹餐(2 人一隻)	90 分鐘	到達該地區期間進行	30 分鐘	10 人或以上	40,000	35,000	於附近餐廳自費用餐
	活魚海鮮餐（主餐改為活魚海鮮餐）	90 分鐘				35,000	30,000	享用團體餐
	品嚐皇帝蟹	1 小時				75,000/1kg (如不足 1kg，則按比例計算)		
	(巨龜莊) (汽水任飲)+Shabu Shabu	1 小時				16,000	13,000	於附近餐廳自費用餐
	硫磺鴨餐	1 小時				16,000		
	五花肉燒烤	1 小時				15,000	12,000	
地道餐食 香菇火鍋/餃子火鍋/海鮮火鍋/部隊火鍋/風味豬骨煲/石頭飯+Shabu Shabu/中華料理/春川炒雞/人蔘雞湯/Sukiyaki/韓式燒烤		1 小時				12,000	9,000	
團體自助早餐		30 分鐘				8,000	7,000	
隨團拍照服務 (5R 照片) 部份團隊將安排專人隨團拍照，客人可於回港前自行向工作人員選購。		/	到達該地區期間進行	/	1 人或以上	4,500/每張		/
旅遊車 前往廣藏市場、世界杯市場、鷺梁津海鮮市場、麻浦農水產物市場、東大門、新村、仁寺洞、新沙洞、明洞、南大門、梨泰院、弘大購物區。 (如前往以上 2 個或以上景點/購物點，價錢則以倍數計算，如此類推)		2 小時	到達該地區期間進行	行程中景點之一	全團	5,000		/

自費活動細則:

1. 行程表上已列明團費所包括各項活動，部份自費活動會列明自費或顯示於自費項目表並均有機會安排客人參與，須視乎當地實際情況而定。
2. 為使團友更充實旅程及增廣見聞，於各地自由活動時間，當地接待公司均樂意代為安排額外自費節目，費用包括交通費、停車費、入場費、導遊、領隊及司機超時工作費等。如活動需額外工作人員協助，小費則可隨心打賞。
3. 以上自費項目將於到達該地區期間進行，並以安全為原則，及在時間許可下方可進行，但在客觀或非控制因素之特殊情況下，工作人員有權按環境作出適當安排，客人應自行決定參加與否。
4. 團友在考慮參加自費活動時，尤其各項具危險性的活動，應先衡量個人年齡、體格、健康狀況，以及當時天氣環境及活動內容細節等，及考慮活動是否適合自己之需要，並根據實際情況，先徵詢醫生或專業人士之意見，以評估應否參與。
5. 客人參與活動時，必須遵照一切安全守則，確保在最安全及最適當的情況下進行有關活動，並須承擔由此而引起的一切責任後果，包括意外傷亡及財物損失等。
6. 自費節目倘因人數不足、天氣因素影響、自費節目額滿、宗教集會、公眾假期或非本公司控制範圍內而導致未能安排、改期或取消，工作人員將按實際情況通知客人及另作處理 。
7. 小童收費按當地標準，如歲數、高度等。
8. 以上交通時間以單程點對點計算。而活動時間當中包括~說明、準備、等候及活動正式進行的預計時間。
9. 以上價目表之活動價錢及資訊只供參考，如有更改，一切以當地接待單位提供為準。